

特251

595

印度支那般若心經



始



梵文心經

イエーモ一サ一ボ一ロー一イエ一オ一　リーエ一　ボ一ハ一オ一デー　ジ一ボ一ロー一ブ  
一　ライ一ター一ボ一チエヌビ一ラス　ホ一ロー　ゴ一ホ一ロー一ミー　ト一  
エヌチヨオリ一コラス　チヨオ一　ロー一モ一ター一ヒ一ル一チヤ一イユ一ブ一ター一モ一  
バヌチヨオ　サ一チエヌト一オ一サ一ト一オ一　ジ一チヤ一　サ一ボ一ボ一ボ一ボ一シユ  
一ヂユヌ　ボ一シヤヲ　ヂ一サ一モ一イ一ホ一　シヨ一リー一ブ一ター一ラ一ル一ボ一エヌ  
シユ一ヂエヌト一オ一　シユ一　チエヌター　ホ一ル一ホ一エヌ　ル一ボ一エヌヌ一オ一  
一リー一ター一シユ一チエヌト一オ一シユ一チエヌ　チエヌ一オ一ボ一リー一ター　チヤ一ル一  
ボ一エヌイ一エ一　ト一ボ一エヌサ一シユ一　チエヌ　ト一オ一イ一エ一シユ一ヂエヌト一オ一ト  
オ一ト一オ一　ボ一エヌイ一ボ一ヌ一タイ　ヒ一ノ一ヌ一オ一サ一ゴ一サ一サ一チヤ一ロー一ウ  
一ロー一ヌ一オ一チ一ホ一シヨ一リー一ブ一ター一ロー一サ一ホ一ター一モ一シユ一ヂエヌト一オ一ロ  
一ジヌニ一　オ一ヌ一ター一ボ一シオン一イ　非一ニ一ル一ト一オ一　オ一モ一ロー　ウ  
エイモ一ロー一ヌ一ス一オ一　ス一オ一ボ一リー一ブ一ロー　ヌ一ター一サ一モ一シヨ一　リー  
フ一ター一ロー一シユ一　チエヌト一オ一エヌヌ一オ一ル一バヌヌ一オ一ヒ一ト一オ一ヌ一オ一　サ一  
ローヌ一オ一サ一ヌ一オ一チヤ一ロー一ヌ一オ一ウ一オ一ロー一ニ一ヌ一オ一チエヌシユ一シユ一ル一ター  
ローチヤ一ロー一ヌ一オ一アル一ホ一ボ一チヤ一イ一エ一ボ一ヌ一オ一シ一ヌ一オ一ル一ボ一ユヌシヤ一ヌ  
オ一イ一エ一ト一オ一ロー一ヌ一オ一サ一ヌ一ボ一ロー一ヌ一オ一ヌ一オ一ブ一イ一エ一ター一エヌヌ一オ一チユ一オ一チ  
ユ一ロー一ト一オ一ト一イ一エ一ボ一ヌ一オ一モ一タ一オ一ター一ド一ヌ一オ一ウ一オ一ニ一イ一エ一ヌ一オ一ウ  
オ一ニ一イ一エ一ヌ一オ一　ウ一オ一ニ一イ一エ一チ一チヤ一イ一非一ヌ一オ一ウ一オ一ニ一チユ一チ  
チヤ一イ一非一イユ一ボ一シヤンシヨ一ロー一モ一ロー　ナヌシヤンシヨ一ロー一モ一ロー一ナン  
チ一チヤ一イ一非一ヌ一オ一ロー一チユルニサ一ム一イ一エ一ニ一ル一ト一オ一モ一ロー　オ一ヌ一オ  
一ゴ一ナヌヌ一　ボ一ロー一ビ一ヂ一ター　フアヌブ一ター一サ一ター　ボ一シユ一ボ  
一ロー一　ボ一ロー一ミ一ト一オ一モ一シ一リー一ニ一チエ一ウ一オ一ホ一　ロー一ヂ一ト一オ  
イ一ボ一ロー　ヌ一オ一ヂ一ト一オ一ボ一ロー　ヌ一オ一ヌ一オ一ヂ一ヂ一イ一ター　ボ一ヌ一オ一タ  
一ロー一フ一ト一ウ一オ一イ一ボ一イ一ニ一チユ一ツ一　ライ一チエ一ラヌト一オ一ライ一ヌ一オ一ヌ一オ一ニ  
リー一ボ一エ一オ一タイ　リー一エ一ター一ボ一ウ一エイ　イユ一ボ一シ一ライト一オ一　サ一  
ボ一ボ一ト一オ一ボ一　ト一オ一ボ一ロー一ボ一　ロー一ミ一ト一オ一モ一ジ一リー一タイ一エ  
ヌ一オ一ト一オ一ラヌ　サ一ヌ一ヤ一オ一サ一ブ一タイ一モ一ヒ一サ一ボ一ト一オ一ター一サ一モ一ロー一タ  
一ウ一オ一イ一エヌ一　ロー一ゴ一ボ一ロー一ミ一　ト一オ一モ一ホ一マヌド一ル一モ一ホ一ウ一オ一イ一  
イ一エ一マヌター一ロー一オ一ヌ一オ一ター一ロー　マヌター一ロー一オ一サ一モ一　モ一サ一モ一マ  
ヌター一ロー一サ一ボ一ロー一チエ一ボ一ロー一シヨ一モ一ヌ一オ一サ一ヂ一イ　イ一エ一モ一ミ一ヂ一フ  
イ一　ター一ボ一ホ一ロー一ボ一ロー一　ト一オ一イ一エ一ム一　ヂ一ト一ヌ一　ター一ロー  
一　ニ一イ一エ一ヂ一イ一ヂ一イ一チエ一ヂ一イ一ホ一ロー一チエ一ヂ一イ一ホ一ロー一ヌ一エヌチエ一ヂ一イ一フ一タイ  
ヌ一オ一ボ一ホ一ホ一ロー　ロー一ホ一ロー一ミ一ト一オ一ホ一リー一イ一エ一ボ一モ一ホ一ト一オ一

特 254  
595

ターヂーターバチリウ チーリ  
ー チブアーテイ チフアー  
チアイフアーチー シユヌユイ  
リアイミンクベイリアイ ミン  
グベイローフアイテイ ヤンプ  
ベイシイ ミーリヂー サイ  
ミーチービーサイミーチー チ  
ーチンヌリー モーチンヌリ  
ターローヂー ターローチヨオ  
フアイテイ ヂーリーヂーリー  
シイリーミーリー ミーナヌテ  
イタンヌ ミーリーヂー バ  
ーローナー ビーリーイー

リユイチア シイスオーシイ  
リユイヂア シイリースオーチ  
ー リユイチアビーリーイー  
シイートーポーリーテイ ビー  
モーナーチーシウヂーチャーリ  
ー チーボークオテイホーテイ  
チボークオテイホーチエヌ  
ポーテー ナフムラチウ ナ  
フムラチウモーホテイビー ボ  
ークオテイ チンヌクオホンヌ  
ナウ ナフマサイチャロー モ  
ーモー ポーテーターリー  
シオースーポーテー チボーク

オテイホーチエンヌ ポーポー  
トウ シイボームー ビーシ  
ーヂートウ シヨシイー タ  
ーロー シユルーチャーマンタ  
ーロー ビートオーチャナウホ  
ウカンヌトウミー チャベイイ  
エーテイソー ターヂーター  
モーボボークオボビー スー  
リーミーリー スーリーミーリ  
ー ビーチャーリートーミー  
ポーテイ ボウテイ シーテ  
イ バオチエ プアーチャン  
ヌ テイビーインヌ サーロ

ソオアンステイエヌ チエ  
ローチー チューリー チ  
ユーローミテイ スーリーミ  
ーリー スリミーリー チ  
ポーポーヌオヌミー モーホー  
テイビー ポートーサーテイニ  
ー ターマサーテイナー ソ  
チエサーテイナー インヌタ  
ーローサーテイナー ボローナ  
ーサーテイナー イーリユイチ  
ー サーテイボーテイナー  
テーシオンサーテイナー サ  
テーブアイチヨオンナー チ

ポーポーヌチーポーヌオーミ  
ー モーホーテイビー ス  
リミリ スーリミリ ビーシ  
ヤーリートウ モーモー ポ  
ーテイ ナフモーバオチヤブア  
ーテー モーボテイビーサーロ  
ーソオアンテイ シイーテイエ  
ントウ マンターローポー  
トミーソーポー ユエイーツ  
ーコントオー チンヌナンヌウ  
ーイーチエチオンテオンクチ  
チエコンクチオンクフタオ

○敬禮諸佛○諸大菩薩○  
 ○獨覺聖者○四向四果○  
 ○四聖諦語○正行正見○  
 ○梵衆諸仙○大天烏摩○  
 ○塞建陀天○摩那耶王○  
 ○聽明夜天○四大天王○  
 ○善住天子○金剛密主○

○吠率怒天○毘摩天女○  
 ○侍數天神○室唎天玄○  
 ○室利末多○醯哩言辭○  
 ○諸母大母○訶哩底母○  
 ○諸藥叉神○十方諸王○  
 ○所有勝業資助我  
 令行無窮妙辨才○

摩訶般若波羅蜜多心經

支那般若心經

觀自在菩薩行深般若波羅蜜多時照見五蘊皆空度一切苦厄舍利子色不異空空不異色色即是空空即是色受想行識亦復如是舍利子是諸法空相不生不滅不垢不淨不增不減是故空中無色無受想行識無眼耳鼻舌身意無色聲香味觸法無眼界乃至無意識界無明亦

無無明盡乃至無老死亦無老死盡無苦集滅道無智亦無得以無所得故菩提薩埵依般若波羅蜜多故心無罣礙無罣礙故無有恐怖遠離一切顛倒夢想究竟涅槃三世諸佛依般若波羅蜜多故得阿耨多羅三藐三菩提故知般若波羅蜜多是大神呪是

等呪能除一切苦真實不虛故說般若波羅蜜多呪即說呪曰揭諦揭諦波羅揭諦波羅揭諦揭諦菩薩提婆訶

# 心經序

夫法性無邊豈藉心之所度真如非相詎假言之所詮是故衆生浩浩無窮法海茫茫何極若也廣尋文義猶如鏡裏求形更乃息念觀空又似日中逃影絃經喻如大地何物不從地之所生諸佛唯指一心何法不因心之所立但了心地故號總持悟法無生名為妙覺一念超越豈在繁論者爾

# 大明太祖皇帝御製般若心經序

二儀久判萬物備周子民者君君育民者法其法也三綱五常以天下亦以五刑輔弼之有等凶頑不循教者往往有趨火赴淵之爲終不自省是凶頑者非特中國有之蓋天下莫不亦然俄西域生佛號曰釋迦其爲佛也行深願重始終不二於是出世間脫苦趣爲其教也仁慈辱務明心以立命執此道而爲之意在人皆若此利濟群生今時之人罔知佛之所以每云法空虛而不實何以導君子訓小人以駭言之則不然佛之教實而不虛正欲去愚迷之虛立本性之實特挺身苦行外其教而異其名脫苦有情昔佛在時侍從者皆聰明之士演說者乃三綱五常之性理也既聞之後人各獲福自佛入滅之後其法流入中國間有聰明者動演人天小果猶能化凶頑爲善何況聰明者知大乘而識宗旨者乎如心經每言空不言實所言之空乃相空耳除空之外所存者本姓也所以相空有六謂口空說相眼空色相耳空聽相鼻空嗅相舌空味相身空樂相其六空之相又非真相之空乃妄相之相爲之空相是空相愚及世人

禍及今古往往愈隨彌深不知其幾斯空相前代帝王被所惑而幾喪天下者周之穆王漢之武帝唐之玄宗蕭梁武帝元魏王國李後主宗徽宗此數帝廢國息政惟蕭梁武帝宗以及殺身皆由妄想飛升及入佛天之地其佛天之地未嘗渺茫此等快樂世嘗有之爲人性貪而不覺而又取其樂人世有之者何且佛天之地如爲國君及王候者若不作非爲善能保守此境非佛天者何如不能保守而僞爲用妄想心即人空虛之境故有如是斯空相當者被纏則雖欲誼生喪富矣貧者被纏則諸詐並作殞身矣其將賢未賢之人被纏則仁人君子也其僧道被纏則不能立本性而見宗旨者也所以本經題云心經者正欲去心之邪念以歸正道豈佛教之妄耶朕特述此使聰明者觀二儀之覆載日月之循環虛實之孰取保命者何如若取有道保有方豈不佛法之良哉色空妙乎

佛說般若波羅密多心經

如是我聞一時佛在王舍城鷲峯山有無數大苾芻  
衆復十俱胝童子相善薩摩訶薩爾時世尊告帝釋  
天主憍尸迦此般若波羅密其義甚深非一非異非  
相非無相非捨非增非損非有煩惱非無煩惱非捨  
非不捨非住非不住非相應非不煩惱非緣非不緣  
非實非不實非法非非法非有所歸非無所歸非實  
際非不實際憍尸迦如是一切法平等般若波羅密  
亦平等一切法寂靜般若波羅密亦寂靜一切法不  
動般若波羅密亦不動二切法分別般若波羅密亦  
分別一切法怖畏般若波羅密亦怖畏一切法了知  
般若波羅密亦了知一切法一味般若波羅密亦一  
切法不生般若波羅密亦不生一切法不滅般若波  
羅密亦不滅一切法空忘相般若波羅密亦忘相安  
想色無邊般若波羅密亦無邊如是受想行識無邊  
般若波羅密亦無邊地界無邊般若波羅密亦無邊  
如是水界火界風界空界識界無邊般若波羅密亦  
無邊金剛平等般若波羅密亦平等一切法不壞般若  
波羅密亦不壞一切法性不可得般若波羅密亦

不可得一切法性平等般若波羅密亦平等一切法  
無性般若波羅密亦無性一切法不思議般若波羅  
密亦不思議如是布施波羅密持戒波羅密忍辱波  
羅密精進波羅密禪定波羅密方便波羅密願波羅  
密力波羅密知波羅密亦不可思議三業清淨般若  
波羅密亦清淨如是般若波羅密其義無邊復次憍  
尸迦所有十八空何等十八空內空外空內外空空  
空空勝義空有爲空無爲空無際空無變異空無  
始空本性空自相空無相空無性空自性空無性自  
性空一切法空頌云

如是我聞 夢幻及泡露  
如電亦如雲 應作如是觀  
我今畧說此 般若波羅密  
不生亦不滅 不斷亦不常  
非一非多義 非來亦非去  
如是十二緣 止息令寂靜  
正等正覺說 恭信最上師  
歸依十分佛 過現及未來

三寶波羅密 無量功德海  
供養諸如來 大明具祕密

般若波羅密多心經

梵文支那音

那麼薩縛惹耶阿哩耶縛路枳帝濕縛囉菩提毘闍  
 鉢羅蜜多衍者喇盟者囉麼督弊縛路迦也底薩麼  
 半者薩建陀薩多失者薩縛輪珍鉢扇底薩麼伊呵  
 舍利布但囉嚕奔戌疹多戌疹帝縛嚕奔嚕奔那鉢  
 哩達戌疹多戌疹多野那鉢哩闍伽嚕奔夜突奔薩  
 戌疹哆夜戌疹多多突奔囉縛米伐薛捺那三惹三  
 薩羅尼惹那爾伊呵舍利布但囉薩縛連磨戌疹  
 多乃尼阿努但鉢曩喻嚕嚕阿麼羅尼麼羅擊那  
 鉢哩補囉但薩麼舍利布但羅戌疹多衍那嚕半那  
 薛陀那散惹那散塞囉那尾惹爾那祈芻戌噌但羅  
 伽羅擊爾阿縛迦野那悉那嚕奔攝那彥馱囉娑  
 三鉢羅瑟吒蒲也達麼那祈芻囉鉢親野縛那麼擊  
 達都那尾爾也那尾爾也乞叉喻尾爾也乞  
 叉喻野囉曩計囉麼喃曩社羅麼羅喃乞叉喻那縛  
 法三母那野爾嚕鉢麼囉我那惹難那鉢羅必帝但  
 梵菩提薩但縛寫鉢羅惹鉢羅蜜多麼始哩爾也尾  
 阿囉爾質多囉擊質多囉擊那悉底但縛那但羅半  
 妬尾鉢爾也委底羯闍多底瑟吒爾陳縛擊底哩也

達縛尾也喻悉地多薩縛波鉢羅惹鉢囉弭多麼  
 失哩爾也擊哆三藐三菩提麼韜三勃鉢但薩麼惹  
 但尾衍鉢囉惹波羅蜜多摩訶漫親嚕摩訶尾地也  
 漫但羅阿努但羅漫但羅阿薩摩漫但羅薩縛法鉢  
 羅捨摩那薩底也麼弭丁逸但縛鉢羅惹波羅弭多  
 野目枳親漫羅但爾也地縛揭薩波羅揭薩波羅僧  
 揭薩菩提娑縛阿鉢羅惹羅密多阿哩野娑麼鉢多

佛說帝釋般若波羅密多心經

支那字音

曩謨達哩謨 捺我 多寫昌地薩羅寫摩賀 薩  
 煙寫摩賀 迦嚩尼迦寫曩謨娑那 鉢囉 嚩囉  
 恒寫昌地薩羅寫摩賀 迦嚩尼迦寫曩謨 鉢囉  
 倪也 波羅彌多 曳 怛囉也 他牟爾達哩  
 彌 僧我囉 迦達哩彌 何努我囉 賀達哩彌  
 尾目訖多 達哩彌 薩煙努我囉 賀達哩彌  
 吠室囉 縛拏達哩彌 三滿多 努波哩縛哩  
 彌 盧拏我囉 賀達哩彌 薩哩縛 怛羅 努  
 我多達 哩縛 迦 縛波哩鉢囉 波拏達哩彌  
 娑縛 賀 鉢囉 倪也 波 羅彌多 曳  
 縛囉也 他 阿佉囉曩佉囉 阿佉囉囉佉囉阿  
 縛囉晚昧囉半那佩鉢捺哩娑縛 賀 曩謨鉢囉  
 倪也 波 羅彌多 曳 怛囉也 他 昂我  
 曩帝羅 昂我 曩帝曩 縛婆 娑昂我 娑  
 縛 賀  
 怛囉也他 鉢囉 倪鉢囉 倪縛婆 細鉢囉  
 倪魯迦哩 阿倪也 曩尾昧 摩囉 悉提  
 蘇悉提悉祇 觀本婆我縛帝薩哩我遜那哩

既訖帝 晚娑鉢囉 娑 哩多賀悉帝 三摩  
 娑迦哩悉祇 沒曩波左羅左羅羅 縛縛 縛  
 阿 我跢阿 我跢婆 我縛帝摩 尾羅莎縛  
 賀  
 曩謨鉢囉 倪也 波羅彌多 曳 怛囉也他 室  
 哩 曳 室哩 曳 牟爾哩 曳 牟爾室哩 野  
 細娑囉 賀 鉢囉 倪也 波羅彌多 曳 怛  
 囉也 他隨 縛 未隸 娑縛 賀  
 曩謨鉢囉 倪也 羅彌多 曳 怛囉也 縷縛哩  
 縷縛哩摩賀 縷縛哩度嚩度嚩摩賀 度嚩娑縛  
 賀  
 曩謨鉢囉 倪也 波 羅彌多 曳 怛囉也  
 他 虎帝虎帝虎多 設囉薩哩縛迦哩摩 縛囉  
 拏囉娑縛 賀  
 曩謨鉢囉倪也 波 羅彌多 曳 怛囉也 他  
 唵 薩哩縛 尾觀 娑縛賀  
 曩謨鉢囉 倪也 波 羅彌多 曳 怛囉也 他  
 我帝我帝波 覽我帝波 羅借我帝 昌地娑

縛賀

爾時世尊說此經已帝釋天王諸菩薩摩訶薩天人  
 輒隨婆阿修羅等一切大眾聞佛所說皆大歡喜信  
 受奉行

# 般若波羅密多心經

如是我聞一時薄伽梵住王舍城鷲峯山中與大苾芻衆及大菩薩衆俱爾時世尊入三摩地名廣大甚深照見時衆中有一菩薩摩訶薩名觀世音自在行甚般若波羅蜜多行時照見五蘊自性皆空即時具壽舍利子承佛威神合掌恭敬白觀世音自在菩薩摩訶薩言聖者若有欲學甚深般若波羅蜜多行云阿修行如是問已爾時觀世音自在菩薩摩訶薩告具壽舍利子言舍利子若有善男子善女人行甚深般若波羅蜜多行時應照見五蘊自性皆空離諸苦厄舍利子色空空性見色色不異空空不異色是色即空是空即色受想行識亦復如是舍利子是諸法相空不生不生不滅不垢不淨不減不增是故空中無色無受想行識無眼耳鼻舌身意無色聲香味觸法無眼界乃至無意識界無明亦無無明盡乃至無老死盡無苦集滅道無智證無得以無所得故菩提薩埵依般若波羅蜜多住心無障礙心無障礙故無有恐怖遠離顛倒夢想究竟寂然三世諸佛依般若波羅蜜多故得阿耨多羅三藐三菩提三藐三菩提

現成正覺故知般若波羅蜜多是大真言是大明真言是無上真言是無等等真言能除一切苦真實不虛故說般若波羅蜜多真言即說真言隨我帝帝播羅我帝播羅散我帝胃地婆縛賀

如是舍利子諸菩薩摩訶薩於甚深般若波羅蜜多行應如是學爾時世尊從三摩地安詳而起讚觀世音自在菩薩摩訶薩言善哉善哉善男子如是如是如汝所說甚深般若波羅蜜多行應如是行如是行時一切如來悉皆隨喜爾時世尊如是說已具壽舍利子觀世音自在菩薩及彼衆會一切世間天人阿蘇羅獻馱縛等聞佛所說皆大歡喜信受奉行

保安三年壬寅八月十七日書寫了法隆寺之一切經之內爲結緣助二世善願圓滿故敬白

御候姉子

### 般若波羅蜜多心經 上卷

如是我聞一時佛在舍衛國祇樹給孤獨園與大比丘僧滿足千人菩薩摩訶薩十千人俱以大莊嚴而自莊嚴而自莊嚴皆悉已住不退轉地其名曰彌勒菩薩文殊師利菩薩無礙辨菩薩不捨擔菩薩與如是等大菩薩俱文殊師利童真菩薩摩訶薩明相現時從其住處來詣佛所在外而立爾時尊者舍利弗

### 般若波羅蜜多心經 中卷

如來在大雷音宮、遙聞菩薩演說上經、即捨涅槃相、騰身虛空、來投菩薩所在、化一長老、維大衆中、手持優鉢瓔珞、視花微笑、菩薩說前妙經已、長老於大衆中起、合掌自言菩薩、佛何以薩空五蘊、日以照故、以依般若波羅蜜多故、以行深觀故以自在觀故、故得涅槃、得開一切微妙門、一切救苦難、一切真實不虛法、究於阿耨多羅三藐三菩提心、布阿耨多羅三藐三菩提業、證阿耨多羅三菩提果、如是如是、

乃真行深般若波羅蜜多時、乃真五蘊皆空時、不落我相人相衆生相壽者相、如是即現我相人相衆生相壽者相、實非我相人相衆生相壽者相、名曰諸法空相、如來能隱能現、無住無求能以芥子包納三千大千世界、能行止坐臥、無異常人隱則慧眼不能觀、現則肉眼不能睹無死無生、萬却圓明、我不得而名強名之白金剛、尊其號日如來爾時長老復曰菩薩言、有善男子、善女人、依何捨慧、達岸無訛菩薩日善哉善哉是有發大信呪、發大戒力呪、發無上定力呪、一切邪魔外道脫離呪、一切吉祥擁護、災難消亡、福田利益、是乃如來口授、功德不可思議、舍利子、樂依般若波羅蜜多者、虔持此咒咒日、南無佛、南無相、但者多、唵、迦羅代哆、迦訶代哆、羅迦代哆娑訶

### 般若波羅蜜多心經 下卷

是時菩薩言、舍利子、汝以般若般若蜜多耶、般若非般若、非非般若若是般若、忘非般若即般若、故名般若非若是名般若、何以故、多須般若名般若、非多是多、忘多是多、故名密多、即非密多、是名密多、舍利子、我今授汝秘呪即非秘呪是名秘呪、能除一切苦、故多能除一切苦、能除一切難、即非能除一切難、故名能除一切難、何以故一切有情無情即非有情無情、是謂無相是謂無無相、故能皆得拔度、拔度者、實無拔度、乃說呪日唵、佛囉、喇唵嚩嚩、薩多蜜波耶、闍唵嚩嚩、嚩、嚩、哩奈耶勿奈、喝囉、嚩、奔、薩多塔、宮、市人薩、未墨墨也、薩多、塔喝、喇奈、叱婆叱姿、悉律律、回叭喇叭、回、吐嚩哪、回、墨尿吐嚩、唵、佛囉佛囉耶、唵薩婆訶、唵、唵、嘛呢叭悉牛

梵對音般若心經

支那

羅摩囉囉囉 羅摩 野醫挽野野 哆 米  
 揭悉婆麼曳婆 誠悅 易相惹吃叻合系 尼訶  
 羅 底薩麼 吃叻 達羅 句啼 鉢囉縛  
 帝摩訶 哆 瑟厥數 散 契曇安 喇淡 摩  
 訶哆 者胃地 薩但縛 散契曇帝曇法 路  
 娑麼曳曇婆 我縛 儼 避羅縛散胃駄 邪麼  
 娑麼細娑麼鉢捺曇 帝曇者安 麼曳曇喇里也  
 縛盧枳帝 設縛 嚕胃地 薩咄舞 麼訶薩  
 但縛 儼遊覽 鉢囉喇若 播羅若擔折黑也  
 騎挽尼也 縛路 迦 野底薩麼半者 薩揭捺  
 淡 多 設者 薩 縛 婆縛成備衍 尼也  
 縛路迦野 底阿挽庚瑟漫 插里弗 但羅 沒捺  
 駄 努婆 吠曇阿里也 縛路 枳帝設縛 魯  
 昌 地薩但縛 多娣舞折多 藥揭室 但姬  
 羅弗但羅儼 鼻 羅 衍 鉢囉 駟若 播羅  
 若多衍折里衍 折栗視迦 曇迦 探室乞史  
 但尾曳入那 騎縛沒吉帝 阿里也 縛路 枳  
 帝設縛 魯 胃 地 薩咄舞 摩訶 薩縛縛

阿庚瑟米捺且 舍里弗 担羅米 多娣舞 折  
 担 藥揭室只 多 插里弗担羅 矩羅弗担羅  
 縛 矩羅努恤多縛 儼遊覽 鉢囉 駟若 播  
 羅 若多衍 折里也 折栗視迦 莫帝怒  
 縛尾也 縛路 迦 以匿尾衍 半者 薩揭捺  
 淡 且設者 薩縛 婆 縛成備衍 薩麼努鉢  
 始也 底薩莫 胡魯 半戌備也 帝縛胡魯  
 半 胡魯 播 曇 鉢咖 挹 迦 戌備也多  
 野 曇鉢 迦 胡魯 半野 娑 胡魯 半  
 戌備也多野戌備 也多娑 胡魯半騎挽吠娜娜  
 散耶若 散薩迦 羅 尾駟擊 娜備者戌備也  
 且騎挽 舍里弗但羅薩賴縛 達刺麼 戌備  
 也多 刺乞灑擊 阿但跋 捺娜 阿 備魯  
 駄 阿麼羅 尾麼羅 阿 努娜 阿散布刺  
 擊但薩漫 但栗恤舍里弗 但羅 戌但也 多  
 衍曇魯半曇吠娜娜 曇散駟若曇散薩迦 羅  
 曇尼駟若 南曇折厥數 曇述魯 但謁羅擊  
 曇 余紇縛 曇迦 庚 曇 麼曇曇曇魯但

曇設物怒 曇 藥訥度曇羅素 曇薩鉢囉 瑟  
 鷓 尾也 曇達刺麼 曇折厥數 羅駄 視野  
 縛曇麼怒 駄 視曇麼怒 尼駟若曇駄 視曇  
 尾備也 曇尾備也 曇紇灑 喻 野縛多曇  
 惹羅 麼羅南 曇惹羅麼羅擊 乞叉 喻曇訥  
 法 娑 母娜野 備魯駄麼 刺我 但曇駟若  
 南 曇 鉢囉 鉢底二娜 鉢囉 鉢底 但  
 薩麼 揮里弗但羅 阿 鉢囉 鉢底 但縛  
 曇 胃 地薩但縛 南 鉢囉 駟若 播羅  
 若多 麼 設力 底也 尼訶羅底只捺多縛羅  
 擊 只捺多 縛羅南 娜 悉底 但縛 但阿  
 但羅 罕妬 尾鉢里也 娑底 揭羅 捺多  
 率 瑟駟 羅縛 擊哇里也 特縛 尾也 悉  
 地 到薩賴縛沒訥度娜鉢囉 駟若 播羅若多  
 麼設力 底也 阿 訥捺多覽 薩若也 訖散  
 胃 地麼鼻散沒捺駄 但薩麼 駟若 多尾  
 衍 鉢囉 駟若 播羅若多摩訶 漫咄魯 麼  
 阿 尾備也 漫但羅 阿訥捺多羅漫咄魯 阿  
 娑麼娑麼漫但羅 薩刺縛 訥我 鉢囉捨麼訥  
 漫我羅 薩麼也 麼若地也 但縛 鉢囉 駟  
 若 播羅若多衍沒妬 漫但羅 但備也 佗我

帝我帝播羅我帝播羅僧帝我胃地薩縛 詞 羅  
 挽舍里弗但羅 俄避羅 衍 鉢羅耶若 播羅茗  
 多 衍 折里也 衍 室訖史 但 尾衍 胃  
 地 薩但吠羅阿挽 法 魯婆 我挽娜但薩麼  
 修薩 麼地 尾庚 挹 野阿 里也 縛路  
 枳帝 設縛 羅碗也 胃 地 薩但縛 碗也  
 婆 度 迦 羅麼娜 多婆 度婆 度矩羅  
 弗但羅 騎縛 米但但矩 羅弗但羅 騎縛米  
 但多 俄避 衍 鉢羅 耶若 播羅茗多 衍  
 折里衍 折刺羅但 尾曳 娜野挹 但縛 野  
 備 里 備 瑟毛 阿努胃 備衍 多挹我帝訖  
 里 底 騎娜麼舞折捺婆 我縛娜 捺多麼娜  
 阿 庚瑟漫 插里弗 但羅 阿里也 縛路  
 枳帝設縛 羅設者 胃地 薩但縛 婆者薩賴  
 縛 縛底 鉢刺瀧但沙 泥縛麼努濕 素 羅  
 羅羅達刺縛 設者 路句婆我縛妬婆瀧多麼鼻  
 羅捺娜伊底鉢羅 耶若 播 羅茗多 紇咖  
 耶野素覽但 婆麼鉢多

307  
717

發行所

名古屋市西區傳馬町  
三丁目十七番地

中  
金  
社

著作者 寶山文庫編輯部

印發  
刷行者 田 中 清 吉

名古屋市西區傳馬町三丁目十七番地

昭和二年七月十五日印刷  
昭和二年七月二十日發行

終

